

«ԱԻՈՆ»Ի ԽՄԲԱԳԻՐՈՒԹԻՒՆԸ ԵՒ ԿԻՒԼՊԷՆԿԵԱՆ ՄԱՏԵՆԱԳՐԱՆԸ
ՇՆՈՐՀԱԿԱԼՈՒԹԵԱՄԲ ՍՏԱՑԱԾ ԵՆ ՀԵՏԵՒԵԱԼ
ՀՐԱՏԱՐԱԿՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԸ

- ՃՐԱԳ (Գիրք Դ.) - Ա. Ա. Պետրիկեան: Նուէր Ամերիկայի Հայ Աւետ. եկեղեց. Ընկ.էն
ՊԱՅԳԱՐ - Նոր Տարւոյ Բացառիկ - 1957: Նուէր «Պայքար»էն:
Բազարատ Թեւեանէ (Կ. Պոլիս) ստացանք. -
ա) ՎԱՆՑ ԵՒ ՄԱՐՈ - Ատրինէ Տատրեան: ք) ԵՐԶԱՆԻԿ ՏԱՐԵԳԻՐԲ (1957):
ԳՐԱԿԱՆՈՒԹՅՈՒՆ (Ա. Ե. Բ. Հատորներ) - Խաչիկ Վ. Աթանասեան (նուիրատու):
Դէորդ Յ. Պարսումեանէն ստացանք. - ա) ԳԱՆՁԵՐՈՒ ԿՂԶԻՆ:
ք) ԲՍԱՆԱՄԵԱԿ ԶԱՒԱՐԵԱՆ ԿՐԹԱԿԱՆ ՄԻՈՒԹԵԱՆ ԵՒ ՎԱՐԺԱՐԱՆԻ:
ԱՂԲԻՐՆԵՐՈՒ ՀՈԳԱՅՈՒՆԵՐ - Վեր. Փիթըր Մարշըլ: Նուէր Քրիստ. Զանից Ընկ.էն:
ՅԱՐԳԱՆԲ 20-ՆԵՐՈՒՆ - Պէյրուիթ, Տպ. «Մշակ»: [ղեկավարութեամբ:
Մեծ ՀԱՄԵՐԳ - Գուսան երաժշտ. Միութեան 25ամեակին առթիւ, Բարսեղ Կանաչեանի
ԿԵԱՆՔԻՍ ՊԱՏՄՈՒԹՅՈՒՆԸ ԵՒ ՅՈՒՆԵԼԻՆԱԿԱՆ ԳԻՐԲ - Ա. Ե. Բ. Հատորներ: Մաշտոց
Աւագ Բճնյ. Ոսկերիչեան (նուիրատու):
ԱՐԱՐՈՂՈՒԹՅՈՒՆ ՍՐԲԱԶԱՆ ՊԱՏԱՐԱԳԻ - Բարգէն Վրդ. Վարժապետեան (նուիրատու):
CONSECRATION SERVICES - Armenian Apostolic Church of Richmond, Virginia.
ՅԵՂԱՓՈԽԱԿԱՆ ԱԼՊՈՄ - Բ. Շարք, Թիւ 7: Թուման Թումանեց (Թորգոմ): Հրատ. Ե.
ՅԵՂԱՓՈԽԱԿԱՆ ԵՐԳԵՐ - Հրատ. Ե. Նուէր ըստ նախորդին: [նուէր Աւոյի:
Յակոբ Յակոբեանէ ստացանք. - ա) ՏԱՐՈՆ-ՏՈՒՐՈՒԲԵՐԱՆԻ ՎԱՆՔԵՐԸ - Հ. Համա-
գասպ Ոսկեան: ք) ՏԱՐՈՆԻ ԱՐԾԻՒ - 7 Տարի:
ՎԵՐՍՏԻՆ ՅԱՒԵԼՈՒԱԾ - Շահան (նուիրատու): Պոսթոն, 1955:
ԸՆՏԱՆԻԲ - Շահէն Թաթիկեան: Նուէր Յ. Հալլահեանէ:
Խաչիկ Վ. Աթանասեան կը նուիրէ. - ա) ԱՆԱՌԱԿ ՈՐԴԻՆ: ք) ԱԻԵՏՈՒՄ: գ) ԳՈՂԳՈԹԱ:
ՍՄԲՈՏԱՅ ՍՊՈՐԱՊԵՏԻ ՏԱՐԵԳԻՐԲ - Վենետիկ, Ա. Ղազար. 1956:
ԱՏԵՆԱԽՈՍՈՒԹԻՒՆ ԱՄԵՐԻԿԱՅԻՆ ԱՆԹԷՊԵՆԵՐՈՒ ՄԻՈՒԹԵԱՆ ՅՅՐԳ ՊԱՏԳ. ԺՈՂՈ-
ՎԻՆ - Տ-9, 1956: Նուէր Գ. Պողարեանէ:
ԾԱՂԿԵՓՈՒՆՋ - Թլկատինցի, Հալէպ, 1957: Նուէր ըստ նախորդին:
Հ. Վարդան Թէքէեանէ ստացանք. -
ա) ԱՍՏՈՒԾՈՅ ԿԸ ՀԱՒԱՏԱՅ: ք) ՀՈԳԻ: գ) ՔՐԻՍՏՈՍ ԱՍՏՈՒԱԾ ՄԵՐ:
դ) ԱԻԵՏԱՐԱՆԻՉՆԵՐԸ ԽՈՒՄԵՆԻՅԱՆ ԹԷ ԽԱՐԵՆԻՆ: Ե) Ա. ՀԱՂՈՐԳՈՒԹՅՈՒՆ:
զ) ԵԿԵՂԵՑԻՆ - ԵԿԵՂԵՑԻՆԵՐ: Է) ԵՍ ՄՈՐԳՈՒ ԶԵՄ ԽՈՍՏՈՎԱՆԻՐ:
SELECTED ARMENIAN SONGS - Piano arrangements by Arakel Tatian. Donated by
The Detroit Women's Chapter of the A. G. B. U.
ԾՈՎԵՐՈՒՆ ՊԷՍ - Հայկ Շիրոյենց (նուիրատու):
ՊԱՏՄՈՒԹՅՈՒՆ ՏԱՐՈՆԻ ԱՇԽԱՐՀԻ - Կ. Սասունի (նուիրատու):
ՍԿՈՒՄԻՆՔ ՈՒԹ ԶԱՆԵՐԻՅ ԾԱՐԱԿԱՆՈՅ (Մեքենագրուած):
ՅԱՐԶԱԿՈՒՄ ԱԳՈՒՒ ԱՆՏԱՌԻՆ ՄԷՋ - Օթթօ Կոլուման: Թրգմ. Մ. Սիսակ (նուիրատու):
ՈՒՍՈՒՄՆԱՐԱՆ - Տարեգիրք (1957): Նուէր Հ. Համագասպ Ոսկեանէ:
ՄՈՅԿԵՐՈՒՆ ՏԱԿ - Զարուհի Պահրի (նուիրատու):
ՀԱՃԸՆԻ ՈՒԹԱՄԱՅԱՅ ԴԻԻՅԱԶՆԱՄԱՐՏԸ (Բ. Տպ.) - Սոկրատ Յ. Թէրզեան (նուիրատու):
ՊԶԱԿԱՆԱԳ ԿԻԹԱ - Թրգմ. Հայկազուն Ս. Տէտեան: Նուէր Յարթ. Սարախարեանէ:
ԿԱՐԱՊԻ ԵՐԳԵՐ (Քերթուածներ) - Յովհ. Այանեան (նուիրատու):
Բէքինի Ազգային Մատենադարանէն ստացանք 9 Անգլերէն գիրքեր:
ՆՈՐԷՆ ՇԻՆԵՑ - Ներսէս Ս. Սարեան (նուիրատու):
ԵՐԱԺԻՇՏ ՌՈՒԲԷՆ ԳՐԻԳՈՐԵԱՆ - Օշական Արդ. Մինասեան (նուիրատու):
ԲՍԱՆՀԻՆԳՍԵԱԿ Ս. ՅԱԿՈԲ ԵԿԵՂԵՑԻՆՈՅ Ութըրթաուհի, 1957: Նուէր Հոգ. Հովիւէն:

A HOUSEFUL OF LOVE - Marjorie Housepian (donor). [Պողարեանէ :
THE COMPLETE WORKS OF ALFRED LORD TENNYSON - Նուէր Նորայր Եպս.
EMMAUS - Pierre Duvignau. Նուէր Սուրէն Եպս. Քէմհանեանէ :
ԵՐԿԻՐ ԽՈՒՎԷՐԻ - Արմէն Անոյշ (նուիրատու) :

«Պատանեկան Մատենաշար»էն ստացանք 6 Հայերէն գրքոյկներ :
ՀԱՅՈՑ ԵՐՈՒՍԱՂԷՄԻ ՊԱՏՐԻԱՐԿՈՒԹԻՒՆԸ - Նուէր Ս. Սթոռոյա Տպարանէն , 1957 :
ԵՐԿԵՑՈՂՈՒԹԻՒՆՔ ԱՐԵՒԱՂԱՅԻ Հայց. Ս. Եկեղեցւոյ (Հայերէն եւ Անգլերէն) : Դաշնա-
ւորից Վարդան Սարգսեան : Հրատ. եւ Նուէր Թորգոմ Վրդ. Մանուկեանէ :
ԿՐԹԱ - ԴԱՍՏԱՐԱՅԶԱԿԱՆ ԴԱՏԱՔՆՆՈՒԹԻՒՆ - Օ. Գ. Եագ (նուիրատու) :

A CATECHISM OF CHRISTIAN INSTRUCTION - Archbp. Khoren Narbey. Նուէր
Կալիթայի Ս. Նազարէթայ Եկեղեցիէն : [Գաթիկեանէ :

ՏԵՂԵԿԱԿԻՐ Ս. ԹԱՐԳՄ. ՎԱՐԺԱՐԱՆԻ 1956 - 1957 ՏԱՐԵՇՐԶԱՆԻ - Նուէր Կիւրեղ Վրդ.
REPORT OF THE SPECIAL COMMITTEE ON THE PROBLEM OF HUNGARY -
United Nations General Assembly Official Records.

THE DIVINE LITURGY OF THE ARMENIAN CHURCH - Sponsored by the ACYOA.
Նուէր Առնակ Քնյ. Գասպարեանէ :

ԾՐԱԿԻՐ ՈՒՍՄԱՆՅ ԺԱՆԱՆՂԱՌՐԱՅ Վարժարանի Ա. Բ. Գ. Գ. Դասարանաց եւ Ընծա-
յարանի Ա. Բ. Գ. Տարիներու (Մեքենագրուած) : Պատրաստեց Հայկազուն Եպս. :

POSTAGE STAMPS OF ARMENIA (Parts I. II. and III.) - S. D. Tchilingirian & P. T.
Ashford. Presented by «The Armenian Mirror Spectator».

Վահէ - Վահեանէն ստացանք 17 Հայերէն գիրքեր :

Վահրամ Մալեան կը նուիրէ 3 Անգլերէն գիրքեր :

[Հ. Բ. Ը. Մ.էն :

ՇՈՐԱԿԱՆ ՀԱՅՈՍՏԱՆԵԱՅՑ ԵԿԵՂԵՑԻՈՅ (Հատոր Ե.) - Հ. Ղևոնդ Վ. Տայեան : Նուէր
ՎԱՂԱՐՇՈՊԱՏԻ ՊԱՐ (Մշակում Դաշնամուրի համար) - Ա. Բաբաջանեան : Նուէր Զաւէն
ՍԵՐՈՔ ԱՂԲԱՐ - Ն. Լ. Մանուկ (նուիրատու) : Նիւ Եորք, 1957 : [Վրդ.է :

DINNER AT OMAR KHAYYAM'S - George Mardikian (presented by the author).

Ս. Թարգմանչաց Վրժ.ի Տեսչութեանէն ստացանք 14 Հայերէն եւ 31 Յրանսերէն գիրքեր :

ՍՈՒՐԲ ԳԻՐՔ ԵՒ ԳԻՏՈՒԹԻՒՆ. - Վեր. Ա. Զ. Եղոյեան : Հալէպ, Տպ. «Մարանաթա» :

ԴՐՈՒԱՐԵՆԵՐ ԱՊՐԻԼԵԱՆ ԵՂԵՆԷՆ - Աւետիս Դ. Թէքեան (նւրտ.) : Պէյրութ, 1957 :

ԱՐՑՈՒՆԷՐԻ ՇԻԹԵՐ (Քերթուածներ) - Գէորգ Ս. Ճինկիլեան (նւրտ.) : Երուսաղէմ, 1957 :

ՊԱՇՏՈՆ ԵՒ ՊԱՏՏԱՌՈՒԹԻՒՆ ՍԱՐԿԱՒԱԳՈՅ Եկեղեց. պաշտ. ընթացքին (Մեքենագր.) :

ՍԻՐՈՅ ԵՒ ԱՐԿԱԾԻ ՏՂԱՔԸ - Վազգէն Շուշանեան : Հրատ. եւ Նուէր «Էտման»ի :

ՆՈՅԵԱՆ ՏԱՊԱՆԸ (Արաբերէն) - Սարգիս Յրատրգեան (նուիրատու) :

ՀԱՏԸՆՏԻՐ ՊԱՏՄՈՒԱԾՔՆԵՐ (Ա. եւ Բ. Հատորներ) - Հայ. թրգմ. Յովհ. Գ. Ճէտիտեան :

Նոյնը, Գ. Հատոր - Հրատ. եւ Նուէր Քրիստ. Զանից Միութեան : Պէյրութ, 1957 :

ՀԱՅՈՑ ԼԵԶՎԻ ԴԱՍՍՎԱՆԴԱՆ ՄԵԹՈԴԻԿԱ - Ա. Ս. Ղարիբջան, 1954 :

Եզուարդ Պողպատեանէ ստացանք. -

ա) ԱՐՈՒ ԼԱՂԱ ՄԱՀԱՐԻ (Բ. Տպ.) - Աւետիք Իսահակեան : Հրատ. «Էտման»ի :

բ) ՍԻՄՄԱՆԹՈ ԵՒ ԽԱՅԷԶԱՐԷ (Բ. Տպ.) - Յովհ. Շիրազ : Հրատ. «Էտման»ի :

ԶԱՐԵՆՑ - Վահան Նաւասարդեան : Հրատ. եւ Նուէր «Յուսաբեր»ի, Դահիրէ :

ԺԱՄԱՆՑ - Ա. Հայկազուն : Նուէր Դահիրէի Հայ Կաթողիկէ Պատրիարքարանէն :

THE SEVEN CAPITAL SINS - Rev. M. D. Forrest.

DAR EL TIFL - Jerusalem. Annual Report 1954-1956. (English & Arabic).

ՅՈՒՇԱՄԱՏԵԱՆ Ս. ՅՈՎՀ. ՄԿՐՏԻԶ ԵԿԵՂԵՑԻՈՅ - Տիթրոյթ (1931-1956) - Հայերէն եւ
Անգլերէն - Նուէր Առնակ Քնյ. Գասպարեանէ :

Յրանչիսկեանց Գեր. Կիւսթոտէն Նուէր ստացանք. -

ա) DISCOVERIES AT ST. JOHN'S 'EIN KARIM - 1941-42. Fr. Sylvester J. Saller.

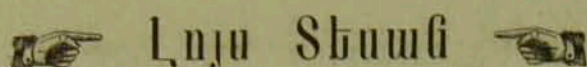
բ) EXCAVATIONS AT BETHANY - (Author same as above).

Տիկ. Լուսիա Մխիթարեանէ ստացանք Դիւտ Մխիթարեանի հետեւեալ երկու գիրքերը.

ա) ՊՐԱԶԻԼԱԶՈՅ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹԻՒՆ : բ) ՅՈՒՇԵՐ ԵՒ ՎԵՐՅՈՒՇՈՒՄՆԵՐ :

ԻՄ ՅՈՒՇԵՐԸ (Գ. Հատոր) - Վահան Փափազեան (նուիրատու) : 1957 :

(Եարուհակիի)



ՄԵԾԱՆՈՒՆ ԳՐԱԳԷՏ-ՔՆՆԱԴԱՏ

ՅԱԿՈԲ ՕՇԱԿԱՆԻ

ՀԱՅ ԳՐԱԿԱՆՈՒԹԻՒՆ

Գ Ա Ս Ա Գ Ի Բ Բ Ը

(Բ. ՏՊԱԴՐՈՒԹԻՒՆ)

ՄԱՔՈՒՐ ԹՈՒՂԹ ԵՒ ՇՔԵՂ ՏՊԱԳՐՈՒԹԻՒՆ

Էջ՝ 688

Գին՝ ՄԷԿ Աթերլին

Սուրիա - Լիբանան 10 Լ. Ոսկի, Ամերիկա 5 Տոլար, Ֆրանսա 1500 Ֆրանկ:

ՏՊԱՐԱՆ ՄՐՈՑ ՅԱԿՈԲՆԱՆՑ

ՀՐԱՆԳ Բ. ԱՐՄԷՆԻ

ՊԱՊ ԱՐԺԱԿՈՒՆԻ

(Պատմա - Բանասիրական երկասիրութիւնը)

Էջ՝ 318

Գին՝ 250 Ֆիլս

ՄԻՋՆԱԴԱՐԵԱՆ

ՀԱՅ ԿՈՄՊՈԶԻՏՈՐՆԵՐ

Գ Ր Ե Ց

ԱՐԱՄ ԵՐԵՄԵԱՆ

Էջ՝ 216 >< Գին՝ 150 Ֆիլս

تصدرها - بطريكية الارمن الارثوذكس المدير والمحرر المسؤول - صاحب النباة الاسقف هايكازون أبراهميان

العدد - ٣

تطبع في مطبعة دير الارمن - القدس

مارس - ١٩٥٨

Proprietor - His Beatitude the Armenian Patriarch of Jerusalem. Armenian Patriarchate, Jerusalem.

Editor - Bishop Haïgazoun Abrahamian. Armenian Convent, Jerusalem.

Printed by the Armenian Convent Printing Press, Jerusalem.